



REPERE DIN ACTIVITATEA UIP ȘI GRUI

în cel de-al doilea semestru al anului 2010

Evenimente



➤ Uniunea Interparlamentară și parlamentele membre au sărbătorit și în acest an **Ziua Internațională a Democrației** (15 septembrie), eveniment care oferă fiecărei țări ocazia de a reflecta, o dată în plus, la sensul și semnificația democrației.

Tema aleasă de UIP pentru ediția 2010 a **Zilei Internaționale a Democrației** a fost **Responsabilitate politică: consolidarea legăturilor dintre parlamente și cetățeni**.

La propunerea Comitetului Director al Grupului Român al Uniunii Interparlamentare, Parlamentul României a marcat **Ziua Internațională a Democrației 2010** prin adoptarea, în plenurile Senatului și Camerei Deputaților, a **Declarației** intitulată **Participare, reprezentare și responsabilitate: un parlament mai aproape de cetățeni**.

Documentul subliniază că:

- *principalul indicator al stării de sănătate a unei societăți democratice este dat de măsura în care parlamentul integrează valorile ce îi conferă forță - reprezentativitate, transparență, eficacitate, accesibilitate și responsabilitate în raport cu cetățenii;*

- *din această perspectivă, Ziua Internațională a Democrației poate fi considerată și o Zi a Parlamentelor și reprezintă un prilej de reflecție cu privire la modul în care Parlamentul României își exercită funcțiile democratice, provocările cu care se confruntă și măsurile ce pot fi adoptate astfel încât să-și îndeplinească, mai responsabil și mai eficient, rolul de instituție centrală a democrației;*

- *democratizarea, inclusiv cea a parlamentului, nu este un demers punctual, ci un proces continuu, necesar deopotrivă democrațiilor tinere și celor cu tradiție;*

- *soluția pentru depășirea momentului dificil prin care trec economiile afectate de criza a mondială nu constă doar în adoptarea unor măsuri specifice de natură economico-fiscală, ci și în promovarea democrației participative, a respectului pentru valorile și principiile democratice;*

- *sunt necesare în continuare eforturi susținute, atât la nivel instituțional, cât și din partea fiecărui membru, pentru consolidarea Parlamentului României pe plan național, european și internațional, în deplin respect al misiunii și responsabilității încredințate de cetățenii români.*

Ziua Internațională a Democrației 2010 a fost marcată și pe paginile de web ale Senatului și Camerei Deputaților, prin publicarea unor informații privind semnificația evenimentului, activitățile organizate în Parlament cu acest prilej, în acest an și în anii precedenți și cele mai relevante documente ale ONU, UIP și GRUI.

CUPRINS

Pagina

REPERE DIN ACTIVITATEA UIP ȘI GRUI

1

ACTIVITĂȚI ALE GRUI

- Conferința Mondială a Președinților de Parlamente

2

- Cea de-a 123-a Adunare a UIP și reuniunile asociate

4

- Conferința Parlamentară Internațională cu tema „Parlamente, minorități și populații indigene: o participare efectivă în viața politică”

9

- Audierile Parlamentare la Națiunile Unite

12

COOPERAREA CU SISTEMUL NAȚIUNILOR UNITE

15

ACTIVITĂȚI ALE GRUPURILOR DE PRIETENIE

17

Publicații



➤ Ghidul intitulat **Reducerea riscului de catastrofe: un instrument pentru realizarea Obiectivelor de Dezvoltare ale Mileniului** a fost lansat de Uniunea Interparlamentară și Strategia Internațională a Națiunilor Unite pentru Reducerea Catastrofelor (UN/ISDR), cu ocazia celei de-a 123-a Adunări a UIP (Geneva, 3-7 octombrie 2010).

Lucrarea oferă parlamentarilor un instrument util în procesul de evaluare a progreselor înregistrate în realizarea Obiectivelor de Dezvoltare ale Mileniului (ODM), din perspectiva măsurilor de reducere a riscurilor de catastrofe, care constituie o componentă esențială a politicilor de dezvoltare. Sunt prezentate, pentru fiecare Obiectiv, prioritățile și acțiunile ce pot fi întreprinse pentru reducerea sau eliminarea riscurilor de catastrofe naturale, dar și exemple de bune practici parlamentare din diferite țări.



➤ Uniunea Interparlamentară, Departamentul Națiunilor Unite pentru Afaceri Economice și Sociale (UNDESA) și Centrul Global pentru Tehnologia Informației și Comunicațiilor în Parlamente, au lansat cel de-al doilea **Raport mondial privind e-Parlamentul**.

Realizat pe baza rezultatelor unui studiu la care au participat 134 de parlamente și camere parlamentare și având la bază prima ediție, din 2008, raportul ilustrează complexitatea procesului de implementare a *Parlamentului electronic* și evaluează progresele realizate la scară globală. Sunt prezentate exemple și recomandări de utilizare a tehnologiilor informației și comunicațiilor în exercitarea funcțiilor legislative, de control și de reprezentare, având ca scop creșterea transparenței și eficienței și consolidarea instituțională a parlamentelor.

ACTIVITĂȚI ALE GRUI

în cel de-al doilea semestru al anului 2010

❖ *Cea de-a treia Conferință Mondială a Președinților de Parlamente* (Geneva, 19-21 iulie 2010)



Conferința ocupă un loc special în ansamblul activităților de diplomatie parlamentară, fiind singura reuniune parlamentară mondială cu reprezentare la cel mai înalt nivel. În acest an, evenimentul s-a desfășurat la Palatul Națiunilor Unite din Geneva, în organizarea UIP și a ONU, marcând o nouă etapă a demersurilor de consolidare a colaborării dintre parlamente și Națiunile Unite. Conferința a oferit liderilor parlamentelor naționale ocazia de a-și reafirma sprijinul în favoarea cooperării internaționale și a realizării Obiectivelor de Dezvoltare ale Mileniului (ODM).

Prima Conferință a Președinților de Parlamente Naționale (New York, 30 august - 1 septembrie 2000), organizată cu câteva zile înainte de Summit-ul Mileniului, s-a încheiat prin adoptarea unei **Declarații** intitulate **Viziunea parlamentară asupra cooperării internaționale în pragul mileniului trei**. Documentul exprimă angajamentul parlamentelor de a coopera cu Națiunile Unite în abordarea provocărilor majore cu care se confruntă comunitatea internațională, în sprijinul păcii și securității, democrației, respectării drepturilor omului, dezvoltării durabile și progresului social. **Declarația Mileniului**, adoptată la Summit-ul șefilor de stat și de guvern, invită Națiunile Unite să colaboreze cu parlamentele

naționale, prin intermediul UIP, în susținerea aceluiași obiective.

A doua Conferință Mondială a Președinților de Parlamente (New York, 7-9 septembrie 2005) a evaluat activitățile parlamentare în susținerea Obiectivelor de Dezvoltare ale Mileniului. În **Declarația Finală** intitulată **Eliminarea deficitului democratic în relațiile internaționale: un rol mai mare pentru parlamente**, liderii parlamentari s-au angajat să sprijine o ONU reformată, în care interacțiunea cu parlamentele naționale să fie mai frecventă și mai bine structurată. În **Documentul Final** al Summit-ului mondial din 2005, șefii de stat și de guvern solicită „o cooperare mai strânsă între ONU și parlamentele naționale, prin intermediul organizației lor mondiale, pentru a veni în sprijinul Obiectivelor de Dezvoltare ale Mileniului și pentru a asigura aplicarea efectivă a reformei Organizației”.

Conferința de la Geneva a reprezentat cel mai mare summit parlamentar al tuturor timpurilor, cu o participare record de președinți și vicepreședinți de parlamente și camere parlamentare din 135 de țări, cărora li s-au alăturat liderii ai adunărilor parlamentare cu statut de membru asociat al UIP și numeroși observatori din partea ONU, a unor agenții și programe din sistemul Națiunilor Unite și a unor rețele și adunări parlamentare internaționale.

Parlamentul României a fost reprezentat de dna. **Roberta Alma Anastase**, Președinta Camerei Deputaților.

La ceremonia inaugurală au luat cuvântul: dr. Theo-Ben Gurirab, președintele UIP și dl. Ban Ki-moon, secretarul general al Națiunilor Unite.

Programul Conferinței a inclus:

- o dezbateră generală cu tema *Parlamentele într-o lume în criză: asigurarea responsabilității democratice globale pentru binele comun*;
- două discuții-panel, respectiv: *Numărătoarea inversă până în 2015: menținerea angajamentelor comune privind ODM* (raportor dl. Meira Kumar, India); *Consolidarea încrederii între parlament și popor* (raportor dl. Josep Dallères Codina, Andorra).

Dezbaterile au avut ca punct de reper și o serie de rapoarte ale UIP:

- raportul cu tema *Cum își organizează parlamentele activitatea în raport cu Națiunile Unite*;
- rapoartele privind progresele realizate de la precedentă Conferință a Președinților, cu privire la: *îndeplinirea ODM; stabilirea unor standarde globale pentru parlamentele democratice; consolidarea UIP și a relației sale cu Națiunile Unite*;
- raportul *cele de-a șasea Reuniuni a Femeilor Președinți de Parlament* (Berna, 16-17 iulie 2010).

În intervenția sa la dezbateră generală, dna. Roberta Alma Anastase: s-a referit la natura provocărilor pe care le comportă actualul context economic; a evidențiat rolul parlamentelor în implementarea unor politici publice în măsură să asigure remedierea efectelor crizei economice; a subliniat că actuala criză trebuie abordată ca o oportunitate de identificare a unor soluții durabile de dezvoltare, fondate pe principiile democrației, transparenței și responsabilității; a menționat importanța unei corelări între oportunitățile economice și procesele democratice; a subliniat că, în contextul crizei financiare și economice, parlamentelor naționale, care reprezintă cele mai legitime instanțe de reprezentare a intereselor cetățenilor, le revin obligații și responsabilități sporite.

În încheierea lucrărilor, participanții au adoptat **Declarația** intitulată **Garantarea responsabilității democratice mondiale pentru binele comun**, document structurat în patru secțiuni: **parlamentele și democrația; parlamentele pe scena internațională; Organizația Națiunilor Unite; Uniunea Interparlamentară.**

Principalele elemente ale Declarației:

- *parlamentele naționale reprezintă instituții centrale ale democrației, bazate pe voința liber*

exprimată a popoarelor; democratizarea este un proces continuu pentru toate parlamentele; acestea, indiferent dacă sunt nou create sau au o tradiție îndelungată, trebuie să promoveze permanent practici parlamentare democratice și standarde de integritate aplicabile instituției și membrilor ei, recunoscându-se faptul că apartenența la parlament este, înainte de toate, o funcție publică;

- *o societate democratică modernă presupune o implicare cât mai semnificativă din partea cetățenilor, în interesul binelui comun, pentru asigurarea reprezentativității, transparenței, responsabilității, accesibilității și eficacității instituției parlamentare;*

- *impactul crizei financiare și economice accentuează discrepanțele dintre săraci și bogați; singura cale viabilă de a le reduce presupune democratizarea și creșterea reprezentativității instituțiilor multilaterale și stabilirea unor practici mai participative la nivel internațional;*

- *parlamentele trebuie să se implice mai activ în cooperarea internațională, să contribuie la negocierile internaționale și să le monitorizeze, să urmărească aplicarea acordurilor încheiate de guverne și să asigure respectarea, la nivel național, a legislației și normelor internaționale;*

- *terorismul rămâne una dintre cele mai grave amenințări la adresa omenirii; parlamentele au responsabilitatea de a facilita acțiunea guvernelor împotriva terorismului, asigurând transpunerea în practică a tuturor rezoluțiilor, convențiilor și acordurilor internaționale în materie; statele trebuie să facă dovada solidarității și să acționeze colectiv, la nivel mondial, împotriva terorismului, prin adoptarea, cât mai curând posibil, a unei convenții globale împotriva tuturor formelor de terorism;*

- *Națiunile Unite, principala organizație a cooperării mondiale, trebuie să își continue procesul de reformă, îndeosebi prin revitalizarea Adunării Generale și reformarea Consiliului de Securitate; statele membre trebuie să investească mai mult în dezvoltare, în pace și securitate internațională, în drepturile omului, precum și pentru integrarea egalității de gen în toate programele și activitățile ONU;*

- *au fost realizate progrese importante în promovarea ODM, dar există riscul ca o bună parte dintre ținte să nu fie atinse; parlamentele naționale pot contribui la transpunerea ODM în programe naționale și în legislație și la alocarea resurselor bugetare necesare;*

- *UIP este instanța internațională cel mai bine plasată pentru a susține consolidarea relațiilor dintre Națiunile Unite și parlamentele naționale; UIP și ONU trebuie să-și extindă cooperarea, conferindu-i baze mai solide;*

- *UIP este încurajată să asigure informarea permanentă a parlamentelor în legătură cu activitățile ONU și să coopereze mai îndeaproape cu adunările și organizațiile parlamentare regionale, contribuind astfel la creșterea coerenței și eficienței în cooperarea parlamentară, la nivel mondial și inter-regional;*

➤ *UIP este un centru de excelență pentru parlamente și democrație și trebuie să acționeze mai mult în această direcție, prin dezvoltarea și raționalizarea programelor de asistență în sprijinul parlamentelor și prin promovarea proiectelor de cooperare între parlamente.*

În marja Conferinței, dna. **Roberta Alma Anastase** a avut **întrevederi bilaterale** cu omologi din Regatul Suediei, Confederația Elvețiană, Republica Moldova, Republica Albania și Republica Arabă Siriană.

❖ **Cea de-a 123-a Adunare a UIP și reuniunile asociate** (Geneva, 3-7 octombrie 2010)

La sesiunea de toamnă a UIP au participat delegații parlamentare din 118 țări, delegații ale unor adunări parlamentare cu statut de membru asociat și numeroși observatori din partea sistemului Națiunilor Unite și a unor organizații și adunări parlamentare internaționale precum: Organizația Internațională pentru Migrații, Adunarea Baltică, Asociația Parlamentarilor Europeni pentru Africa; Adunarea Parlamentară a Cooperării Economice a Mării Negre; Adunarea Parlamentară a Mediteranei; Centrul de la Geneva pentru Controlul Democratic al Forțelor Armate; Institutul Internațional pentru Democrație și Asistență Electorală, Federația Internațională a Crucii Roșii și Semilunii Roșii; Fundația Kofi Annan s.a.

Din **delegația GRUI** condusă de dl. senator **Ioan Chelaru**, chestor al Biroului Permanent al Senatului, au făcut parte următorii membri ai Comitetului Director: dl. senator **Marian Iulian Rasaliu**, dnii. deputați **Viorel Arion** și **Kerekes Károly** și dna. deputat **Oana Manolescu**.



CONSILIUL DIRECTOR

La reuniunile Consiliului, din zilele de 4 și 6 octombrie, au fost prezentate **rapoartele de activitate ale președintelui și secretarului general** ai UIP și cele ale unor **organe de lucru** ale Uniunii (Grupul pentru

Au fost abordate aspecte legate de evoluțiile politice interne și de stadiul relațiilor bilaterale cu țările respective și s-a discutat despre colaborarea în plan parlamentar și modalitățile de redefinire a relațiilor interparlamentare în contextul crizei economice. Convorbirile cu dl. **Per Westerberg**, președintele Parlamentului din Regatul Suediei și președinte în exercițiu al Conferinței Președinților de Parlamente din Uniunea Europeană, s-au axat și pe reforma instituțională a UE, cu accent pe rolul parlamentelor naționale în procesul decizional la nivel european.

parteneriatul între bărbați și femei, Comitetul pentru Orientul Mijlociu, Comitetul de Coordonare al Femeilor Parlamentare).

Consiliul Director:

- ◆ a luat notă de: **rezultatele conferințelor și reuniunilor specializate** organizate în ultimele luni; **rapoartele de activitate prezentate de 58 parlamente membre (inclusiv Parlamentul României)**, în care s-a pus accentul pe măsurile adoptate pentru aplicarea rezoluțiilor UIP referitoare la: *neproliferarea și dezarmarea nucleară; schimbările climatice și energiile regenerabile; libertatea de expresie și dreptul la informare*; România este menționată în document cu referire la: adoptarea legislației pentru valorificarea surplusului de unități ale cantității atribuite României prin Protocolul de la Kyoto; marcarea, la Palatul Parlamentului, a evenimentului *Earth Hour*; revizuirea și completarea prevederilor legislative referitoare la organizarea și funcționarea agenției naționale de presă;
- ◆ a examinat **situația financiară** a organizației și a aprobat **programul de activități și bugetul pentru anul 2011**;
- ◆ a aprobat, la propunerea Comitetului UIP pentru drepturile omului ale parlamentarilor, un set de **rezoluții privind cazuri de încălcare a drepturilor omului ale unor parlamentari** din 22 de țări;
- ◆ a trecut în revistă cele mai recente evenimente din cadrul **cooperării cu Națiunile Unite** și activitățile organizate în colaborare sau cu sprijinul ONU. S-a pus accentul pe implicarea parlamentarilor în realizarea Obiectivelor de Dezvoltare ale Mileniului (ODM), context în care Consiliul a adoptat o **Declarație** prin intermediul căreia: *salută* angajamentul Națiunilor Unite și al statelor membre de a acorda prioritate realizării ODM pe parcursul următorilor cinci ani; *afirmă* că realizarea

ODM se poate face numai prin respectarea principiilor buneii guvernări, atât la nivel național, cât și la nivel internațional; *subliniază* că este nevoie de mai multă responsabilitate în abordarea cooperării internaționale pentru dezvoltare; *solicită* parlamentelor naționale să includă cu prioritate pe agenda lor problematica ODM și *recomandă* ca rapoartele în materie, elaborate de guverne, să fie examinate de parlamentele naționale; *reafirmă* angajamentul UIP de a mobiliza în continuare parlamentele în sprijinul ODM;

- ◆ a luat notă de *Raportul* cu privire la *Ziua Internațională a Democrației 2010*, care *evidențiază și implicarea Parlamentul României*, unul din cele 36 de parlamente care au marcat acest eveniment;
- ◆ a examinat *Planul Strategic pentru Uniunea Interparlamentară* privind **consolidarea reformei UIP**, care descrie situația actuală a organizației, evoluția Statutului și Regulamentului, dezvoltările din mediul intern și extern, principalele provocări și avantajele comparative ale organizației; o variantă revizuită a Planului Strategic, incluzând observațiile și propunerile membrilor UIP, va fi prezentată la viitoarea sesiune a organizației;
- ◆ a decis **acordarea statutului de observator Adunării Parlamentare a țărilor vorbitoare de limbă turcică (TURKPA) și Uniunii Interparlamentare a Autorității Interguvernamentale pentru Dezvoltare (UIP-IGAD)**; numărul membrilor UIP a rămas neschimbat, respectiv 155 de parlamente naționale;
- ◆ a aprobat o serie de **amendamente la Statutul și Regulamentul UIP**, referitoare la funcțiile de conducere în comisiile permanente și la alegerea secretarului general.

ADUNAREA

Cea de-a 123-a Adunare s-a întrunit în zilele de 4 și 6 octombrie, sub președinția dlui. Theo-Ben Gurirab (Namibia), președintele UIP.

În deschiderea lucrărilor, Adunarea și-a asumat *Declarația Președintelui privind evenimentele recente din Ecuador*, care: *condamnă* utilizarea forței împotriva șefului statului și acțiunile de încălcare a normelor statului de drept, care au condus la pierderi de vieți omenești; *respinge* amenințările la adresa ordinii constituționale; *reiterează* sprijinul pentru instituția parlamentului din această țară.

Adunarea a aprobat includerea pe ordinea de zi a unui *punct de urgență* intitulat *Acțiunea imediată pentru susținerea eforturilor internaționale de salvare în cazul catastrofelor naturale, în special pentru Pakistan, țară victimă a inundațiilor* (tema a fost formulată pornind de la două propuneri prezentate de delegațiile Emiratelor Arabe Unite și Republicii Islamice Iran).

Dezbaterea privind punctul de urgență a avut loc în ziua de 4 octombrie, sub președinția dlui. Alonso Díaz-Caneja (Mexic). Participanții și-au exprimat îngrijorarea cu privire la efectele inundațiilor din Pakistan și situația din țările afectate de catastrofe naturale, în general; au subliniat că este necesară orientarea mai pronunțată a cooperării interparlamentare către susținerea măsurilor de reducere a suferințelor umane și de accelerare a proceselor de reabilitare și reconstrucție; au arătat că refacerea zonelor afectate de inundații reprezintă o condiție obligatorie pentru realizarea obiectivelor de dezvoltare în țările respective; au atras atenția asupra schimbărilor climatice și a necesității unei implicări adecvate a parlamentarilor în politicile de reducere a impactului acestora, reamintind importanța respectării angajamentelor internaționale în materie; au propus constituirea unui fond global care să permită un răspuns imediat în situațiile de urgență determinate de catastrofe naturale.



Rezoluția referitoare la punctul de urgență, elaborată în urma dezbaterilor, a fost adoptată în unanimitate de Adunare, la încheierea sesiunii.

Programul de lucru al Adunării a inclus și trei dezbateri tematice pe marginea subiectelor de pe agenda celor trei comisii permanente, subiecte care vor face obiectul unor rezoluții la cea de-a 124-a Adunare a UIP, din primăvara anului viitor.

Prima dezbatere, cu tema *Asigurarea unui cadru legislativ solid pentru prevenirea violenței electorale, ameliorarea activităților de monitorizare electorală și realizarea unui transfer pașnic de putere*, a fost prezidată de dl. T. Boa (Côte d'Ivoire), președintele Comisiei UIP pentru pace și securitate internațională. Discuțiile au avut ca repere proiectul de raport elaborat de dnii. Jesudasu Seelam (India) și Willias Madzimore (Zimbabwe) și prezentările realizate de dnii. Nicolas Kaczorowski, directorul Diviziei Alegeri, Oficiul pentru Instituții Democratice și Drepturile Omului al OSCE și Andrew Bradley, director pentru Programe Globale, Institutul pentru Democrație și Asistență Electorală.

Pe parcursul dezbaterilor au fost evidențiați factorii care pot contribui la prevenirea violenței electorale, în primul rând educarea alegătorului, care trebuie să înțeleagă procesul politic, obiectivul alegerilor, rolurile ce revin parlamentului și partidelor politice într-un sistem de guvernare democratică. Participanții au arătat că: testul decisiv al alegerilor este acceptarea - sau nu - a rezultatelor, de către cetățeni; independența comisiei/autorității naționale electorale, imparțialitatea forțelor de ordine și a puterii judecătorești, respectarea strictă a neutralității, de către administrația de stat, pe parcursul întregului proces electoral, sunt factori decisivi în asigurarea unor alegeri libere și corecte; partidele politice și candidații individuali au propria responsabilitate în promovarea unui climat de toleranță politică; monitorizarea electorală, realizată de observatori naționali sau internaționali, poate juca un rol important în creșterea încrederii în procesul electoral.



În intervenția sa din cadrul dezbaterilor, dl. senator **Ioan Chelaru**:

✓ a menționat că, pentru a-și atinge obiectivele, cadrul legislativ adoptat în scopul prevenirii violenței electorale și al asigurării unui transfer pașnic de putere trebuie să includă în primul rând garanții constituționale și, alături de legile electorale, diverse prevederi speciale în actele normative referitoare la partidele politice și finanțarea acestora, cetățenia, activitatea mass media, combaterea discriminării, dar și în codurile civil și penal s.a.;

✓ a subliniat rolul și importanța misiunilor de monitorizare electorală (inclusiv din perspectiva promovării drepturilor civile și politice), angajamentele în materie asumate de România în calitate de membră a OSCE, prezența activă a parlamentarilor români la misiunile organizate sub egida APOSCE și a altor adunări parlamentare;

✓ a prezentat principalele instrumente internaționale (elaborate de ONU și UE) în materia drepturilor omului, care stau la baza legislației naționale în domeniul electoral;

✓ a subliniat că un cadru legislativ favorabil alegerilor libere și corecte trebuie să asigure echilibrul între respectarea drepturilor candidaților și alegătorilor, pe de o parte și necesitatea asigurării ordinii publice și a unui climat de siguranță pe parcursul întregului proces electoral, pe de altă parte.

A doua dezbatere a fost consacrată temei **Rolul parlamentelor în asigurarea unei dezvoltări durabile prin gestionarea resurselor naturale, producției agricole și schimbărilor demografice**. Lucrările au fost prezidate de dl. Patrice Martin-Lalande (Franța), președintele Comisiei UIP pentru dezvoltare durabilă, finanțe și comerț. În deschiderea dezbaterilor, a fost prezentat raportul realizat de dna. Kathleen G. Ferrier (Olanda) și dl. Abdelkader Cherrar (Algeria) și a fost audiat dl. Ulrich Hoffman, din partea UNCTAD, care a făcut o prezentare amplă privind gestionarea resurselor naturale ale planetei.

Dezbaterile s-au axat pe zonele de interes identificate în raport - resursele naturale, producția de alimente și schimbările demografice - considerate domenii-cheie ale dezvoltării durabile, din perspectiva responsabilităților ce revin factorilor implicați (guverne, parlamente, sectorul privat, autoritățile de management). În ceea ce privește rolul parlamentelor, au fost menționate mai multe aspecte: susținerea unei utilizări echilibrate a terenurilor agricole (inclusiv măsuri de refacere a terenurilor degradate, adoptarea de standarde noi în domeniul îngrășămintelor și pesticidelor, consolidarea cadrului legal privind exploatarea pădurilor); reglementarea adecvată a drepturilor de proprietate asupra terenului; funcționarea corespunzătoare a autorității de cadastru; politici de sprijin, inclusiv stimulente financiare, pentru fermele mici și întreprinderile agricole de mari dimensiuni; promovarea oportunităților de investiții în agricultura durabilă; educarea consumatorilor cu privire la rolul lor în asigurarea unei dezvoltări durabile.

În contribuția sa la lucrări, dl. deputat **Kerekes Károly** a menționat:

✓ rolul central pe care conceptul de dezvoltare durabilă îl ocupă în cadrul politicilor de dezvoltare ale țărilor europene și nu numai;

✓ necesitatea asigurării, pentru fiecare locuitor al planetei, a unor condiții de viață sănătoase, prin adoptarea unor măsuri concrete în scopul prevenirii, combaterii și eliminării consecințelor problemelor cu care se confruntă în prezent omenirea: schimbările climatice, criza de apă, seceta, deșertificarea, epuizarea unor resurse, deșeurile, pierderea biodiversității, creșterea populației, sărăcia, migrația etc.; în context, a fost menționat cadrul legislativ național în domeniu, cu accent pe Strategia națională pentru dezvoltare durabilă a României;

✓ rolul important al agriculturii în asigurarea hranei pentru o populație în continuă creștere;

✓ necesitatea unei susțineri active, din partea tuturor factorilor politici, a măsurilor destinate dezvoltării economiei rurale, creșterii productivității în sectorul agricol și reabilitării ecologice a terenurilor degradate sau poluate.

A treia dezbatere, cu tema *Transparență și responsabilitate în finanțarea partidelor politice și a campaniilor electorale*, a fost prezidată de dl. José Carlos Mahía (Uruguay), președintele Comisiei UIP pentru democrație și drepturile omului. După prezentările realizate de cei doi co-raportori - dl. Patrick Moriau (Belgia) și dna. Mmamoloko Kubayi (Africa de Sud) -, participanții l-au audiat pe dl. Andrew Bradley, director pentru Programe Globale, Institutul pentru Democrație și Asistență Electorală.

Discuțiile s-au axat pe: rolul partidelor politice, ca instrumente esențiale ale vieții democratice, resursele pe care trebuie să le aibă la dispoziție și mecanismele care asigură utilizarea lor responsabilă; modalitățile de finanțare a partidelor politice, din surse publice și private, în diferite țări ale lumii și fenomenele negative asociate (spălarea banilor, finanțare cu bani proveniți din traficul de droguri și din alte activități ilegale, influența exercitată de anumite organizații non-guvernamentale sau corporații); condițiile necesare pentru facilitarea accesului femeilor în viața politică, pe picior de egalitate cu bărbații; importanța adoptării unor standarde de transparență și responsabilitate în finanțarea partidelor și a campaniilor politice; rolul parlamentelor, mass media și societății civile în crearea unei culturi a transparenței și responsabilității în viața politică.



În intervenția sa, dl. senator **Marian Iulian Rasaliu**:

✓ a prezentat cadrul legislativ și instituțional național în materie, cu accent pe: obiectivele și principiile legii privind finanțarea activității partidelor politice și a campaniilor electorale; statutul și atribuțiile Autorității Electorale Permanente și raporturile acesteia cu Parlamentul;

✓ a amintit, din perspectiva cooperării internaționale, prevederile Convenției ONU împotriva corupției, referitoare la transparența în finanțarea candidaturilor la funcții publice și finanțarea partidelor politice și a arătat că parlamentele trebuie să se implice mai mult în adoptarea măsurilor necesare pentru aplicarea acestor prevederi în legislația națională (cu atât mai mult cu cât, conform evaluărilor actuale, în numeroase țări veniturile și cheltuielile partidelor politice nu sunt publice și nu pot fi controlate în mod real) și trebuie să susțină

măsurile de consolidare a mecanismului de evaluare asociat Convenției;

✓ a subliniat că partidelor politice le revine responsabilitatea majoră de a se asigura că finanțarea lor e legală și transparentă, menționând că transparența și responsabilitatea în finanțarea partidelor și campaniilor politice pot fi asigurate nu doar prin măsuri de ordin legislativ și control parlamentar, ci și printr-o monitorizare eficientă din partea societății civile.

COMISIA UIP PENTRU NAȚIUNILE UNITE

Pe ordinea de zi a Comisiei au figurat următoarele *subiecte*:

- ◆ rezultatele Summit-ului ONU pentru ODM - a fost audiat secretarul general adjunct pentru coordonarea politicilor și relații inter-agenții din cadrul Departamentului pentru Afaceri Economice și Sociale al Națiunilor Unite, care a prezentat direcțiile de acțiune identificate la Summit și a recomandat UIP să se axeze cu prioritate pe promovarea egalității de gen, un obiectiv cu efect multiplicator în raport cu celelalte ODM;
- ◆ stadiul pregătirilor pentru cea de-a patra Conferință a ONU privind țările cel mai puțin dezvoltate (Least Developed Countries-LDCs), din anul 2011 și stadiul implementării *Programului de Acțiune de la Bruxelles*, cu accent pe implicarea parlamentară în activitățile asociate LDCs și rolul esențial pe care îl joacă buna guvernare, consolidarea instituțională și măsurile de combatere a corupției în realizarea programelor care vizează aceste țări;
- ◆ dificultățile de natură politică, posibile soluții și modalitățile de asigurare a dimensiunii parlamentare a Conferinței ONU pentru schimbările climatice - COP 16 (Cancun, 29 noiembrie-10 decembrie 2010);
- ◆ cooperarea dintre UIP și sistemul Națiunilor Unite - au fost trecute în revistă principalele repere ale acestei cooperări din ultimii cinci ani și a fost examinat cel mai recent raport în materie al secretarului general al ONU și proiectul de rezoluție aferent; Comisia a fost informată despre obiectivele și mandatul noii entități a Națiunilor Unite pentru Egalitatea de Gen și Promovarea Femeilor (UN Women) și despre rezultatele evaluărilor privind realizarea obiectivelor globale în domeniul egalității de gen (procesul Beijing +15); au fost identificate principalele provocări și problemele cărora parlamentele trebuie să le acorde prioritate, respectiv: consolidarea și revizuirea cadrului legislativ, în scopul eliminării prevederilor discriminatorii; exercitarea unui control parlamentar riguros asupra implementării politicilor de gen; realizarea de baze de date și analize dezagregate pe gen, care să stea la baza politicilor în domeniu; integrarea perspectivei de gen în activitatea parlamentelor.

GRUPUL GEOPOLITIC 12 PLUS

Grupul s-a reunit în prezența deschiderii oficiale și pe parcursul sesiunii, sub președinția dlui. Robert del Picchia, membru al Grupului interparlamentar francez, pentru a trece în revistă problematica Adunării, în vederea adoptării unei poziții coerente a membrilor săi.

În afara temelor curente decurgând din agenda și programul sesiunii (alegerea punctului de urgență, decizii ale Comitetului Executiv, reprezentarea Grupului în organele de decizie și în structurile de lucru ale UIP, agenda viitoarelor sesiuni), membrii G 12 Plus au discutat pe larg despre oportunitatea adoptării unei convenții internaționale privind UIP și despre concluziile celei de-a treia Conferințe Mondiale a Președinților de Parlamente și a decis crearea unui grup de lucru care va examina *Planul Strategic pentru UIP (2010-2015)*.

ASOCIAȚIA SECRETARILOR GENERALI DE PARLAMENTE

La lucrările ASGP, care și-a desfășurat activitățile în paralel cu reuniunile parlamentare, a participat dl. **Ilie Ivorschi**, director general la Cabinetul secretarului general al Camerei Deputaților.

Programul reuniunii a inclus:

a. două **dezbatere generale**, pe următoarele teme:

- ✓ **Gestionarea cheltuielilor parlamentare în perioada de restricții bugetare: dificultăți și soluții** (moderator: dl. Ulrich Scholer, Bundestag, Germania);
- ✓ **Activități de sprijin și formare pentru noii membri de parlament** (dna. Katai Katebe Mwinga, Zambia);

b. **comunicări**, urmate de întrebări și răspunsuri, între care:

- ✓ **De la auto-evaluare la un nou plan de dezvoltare: experiența Senatului din Cambogia;**
- ✓ **Autonomia parlamentară în Muntenegru;**
- ✓ **Transparență și puterea exemplului: două criterii ale activității parlamentare** (Spania);
- ✓ **Introducerea tehnologiilor informației în hemiciclu** (Federația Rusă);
- ✓ **Modernizarea parlamentului în ceea ce privește comunicarea cu cetățenii** (Republica Coreea).

ALTE EVENIMENTE

a. Reuniunea de evaluare a acțiunilor parlamentare în domeniul migrației și dezvoltării

Întâlnirea a avut ca obiectiv realizarea unui bilanț al implementării rezoluțiilor adoptate de UIP pe

următoarele teme: *Migrație și dezvoltare* (rezoluție adoptată la cea de-a 113-a Adunare, octombrie 2005); *Muncitorii migranți, traficul de persoane, xenofobia și drepturile omului* (rezoluție adoptată la cea de-a 118-a Adunare, aprilie 2008).

Dezbaterile, prezidate de președintele UIP, dr. Theo-Ben Gurirab, au fost precedate de prezentări tematice realizate de: dl. Porfirio Muñoz Ledo, președintele Comisiei pentru Relații Externe a Camerei Deputaților din Mexic; dl. Sergio Marchi, Comisar al Comisiei ONU pentru Migrație Internațională; Amb. Arturo Hernandez Basave, reprezentant permanent adjunct al Mexicului pe lângă Oficiul ONU din Geneva; dl. Robert del Picchia, membru al Comitetului Executiv al UIP (Franța).

Participanții au constatat că, în ciuda dimensiunii globale a fenomenului migrației, răspunsul guvernelor a fost mai degrabă unul național și au sugerat o implicare mai susținută a UIP în dezvoltarea cooperării interparlamentare în domeniu, inclusiv prin intermediul unui organism *ad hoc* care să se ocupe de problema migrației internaționale. Parlamentelor naționale li s-a recomandat să acorde prioritate situației femeilor migrante, extrem de vulnerabile la fenomenele violenței pe criterii de gen și să se implice în procesul pregătit al Forumului Global privind Migrația și Dezvoltarea (Puerto Vallarta, Mexic, noiembrie 2010).

b. Lansarea **Ghidului** pentru parlamentari cu titlul **Reducerea riscului de catastrofe: un instrument pentru realizarea Obiectivelor de Dezvoltare ale Mileniului**.



Prezentarea publicației de către
dl. Salvano Briceño,
Director, Secretariatul Strategiei Internaționale
a Națiunilor Unite pentru Reducerea Catastrofelor

REUNIUNI POST-SESIUNE

În ziua de 7 octombrie a.c., în continuarea Adunării, au avut loc:

1. Conferința comună UIP-ASGP pe tema *Consolidarea legăturilor dintre parlamente și cetățeni.*

Reuniunea s-a axat pe examinarea contribuțiilor specifice ale parlamentarilor și secretariatelor generale la consolidarea legăturilor cu cetățenii și, în acest cadru general, s-a pus accentul pe: elementele de noutate și tendințele actuale (adoptarea unor strategii pentru implicarea cetățenilor; utilizarea tehnologiilor informației și comunicațiilor în facilitarea comunicării în ambele sensuri; alegerea adecvată a limbajului folosit în documentele parlamentare; educarea publicului cu privire la instituția parlamentară; activitatea în circumscripții); dificultățile întâmpinate și soluțiile pentru depășirea acestora; stabilirea priorităților în ansamblul activităților de relaționare cu cetățenii, în contextul restricțiilor bugetare.

2. Reuniunea cu tema *Aplicarea Convențiilor internaționale privind drepturile civile și politice și, respectiv, drepturile economice, sociale și culturale: care este rolul parlamentelor?*

În cadrul evenimentului, organizat de UIP în colaborare cu Oficiul Înaltului Comisar al Națiunilor Unite pentru Drepturile Omului, au fost prezentate pe larg cele două convenții internaționale și protocoalele adiționale aferente și s-a discutat despre contribuția pe care o pot avea parlamentele la aplicarea respectivelor instrumente internaționale.

3. Seminarul anual de evaluare a aplicării Convenției ONU pentru eliminarea tuturor formelor de discriminare a femeilor (CEDAW), cu tema *Legislația în sprijinul drepturilor femeilor.*

Organizată de UIP în colaborare cu Oficiul Înaltului Comisar al ONU pentru Drepturile Omului, reuniunea s-a adresat în principal parlamentarilor din țările ale căror rapoarte naționale sunt sau vor fi examinate de Comitetul CEDAW în anul 2010 și în prima parte a anului 2011.

Programul a inclus următoarele teme de dezbateri:

- ◆ *definiția discriminării* (articolul 2 al CEDAW și recomandări generale);
- ◆ *integrarea dimensiunii de gen în procesul legislativ;*
- ◆ *rolul parlamentelor în implementarea CEDAW;*
- ◆ *modalități de dezvoltare a cooperării dintre Comitetul CEDAW, parlamentele naționale și UIP.*

În intervenția sa, dna. deputat **Oana Manolescu** s-a referit la:

- ✓ **progresele făcute de România în actualizarea cadrului legislativ privind promovarea egalității de gen, în concordanță cu instrumentele juridice internaționale;**
- ✓ **principalele criterii și forme de discriminare identificate în România de autoritățile în domeniu, respectiv: vârsta de angajare, tratamentul diferențiat între femei și bărbați la locul de muncă, accesul femeilor la funcțiile de conducere, discriminarea persoanelor cu handicap;**
- ✓ **măsurile adoptate pentru îmbunătățirea reprezentării femeilor pe piața muncii și pentru o mai bună mediatizare a prevederilor legislative în materie;**
- ✓ **necesitatea susținerii și promovării programelor și proiectelor care vizează minoritatea romă.**

Printre documentele de suport prezentate în cadrul seminarului, s-au numărat: *Raportul ONU privind legislația discriminatorie* și *Declarația Comitetului CEDAW* intitulată *Parlamentele naționale și CEDAW.*

❖ *Conferința Parlamentară Internațională cu tema „Parlamente, minorități și populații indigene: o participare efectivă în viața politică”* (Chiapas, Mexic, 31 octombrie-3 noiembrie 2010)



Conferința a fost organizată de Uniunea Interparlamentară, în cooperare cu Congresul Statelor Unite Mexicane, Guvernul Statului Chiapas, Înaltul Comisariat al Națiunilor Unite pentru Drepturile Omului (UNHCHR); Expertul Independent al Națiunilor Unite pentru Problemele Minorităților; Grupul Internațional pentru Drepturile Minorităților.

Au participat: delegații parlamentare din peste 40 de țări, alcătuite din reprezentanți ai unor minorități sau populații indigene și/sau din membri ai comisiilor cu atribuții în domeniul drepturilor persoanelor aparținând minorităților și al drepturilor omului, în general; oficiali ONU și ai țării gazdă; experți.



Ceremonia inaugurală

Parlamentul României a fost reprezentat de dl. senator **Emilian Valentin Frâncu**, membru al Comitetului Director al GRUI, vicepreședinte al Comisiei pentru drepturile omului, culte și minorități a Senatului.

Reuniunea a fost parte integrantă a proiectului de cooperare UIP-ONU, având ca scop promovarea unor parlamente inclusive. Proiectul a demarat în 2008, cu elaborarea unui studiu privind reprezentarea minorităților și comunităților indigene în parlamente și în procesele politice. În cadrul celei de-a doua etape a proiectului, s-au realizat studii de caz, România fiind una dintre țările selectate.

Cele două Camere ale Parlamentului României s-au implicat în elaborarea acestui studiu, prin transmiterea, într-o primă etapă (2009), a datelor și informațiilor solicitate de inițiatorii proiectului prin intermediul unor chestionare. În cea de-a doua etapă (2010), în vederea realizării studiului de caz, au fost organizate întrevederi ale unui expert al UIP cu reprezentanți ai: Comisiilor juridică și, respectiv, pentru drepturile omului (Senat); Grupului parlamentar al UDMR (Senat); Direcția Secretariat General (Senat); Grupului parlamentar al minorităților naționale (Camera Deputaților).

Programul Conferinței a inclus:

a. patru *sesiuni plenare* pe următoarele teme:

1. **Participarea efectivă la viața politică: un drept al omului, o condiție indispensabilă democrației și un mijloc de prevenire a conflictelor** (moderator: dna. Geraldine Fraser-Moleketi, PNUD);
2. **Lecții învățate - impactul participării minorităților și populațiilor indigene la elaborarea legilor care le afectează** (moderator: dl. Anders B. Johnsson, UIP);
3. **Participarea femeilor aparținând minorităților și populațiilor indigene la procesele decizionale** (moderator: dl. Javier Hernández Valencia, UNHCHR);
4. **Elaborarea unei agende pentru o participare politică efectivă** (moderator: dl. Anders B. Johnsson, UIP);

b. două *dezbateri tematiche* în care au fost examinate **perspectivele minorităților și populațiilor indigene cu privire la participarea efectivă în viața politică** (moderator: dl. Antti Korkeakivi, UNHCHR).



Dl. Marin Jurjević (Croația); dl. senator Emilian Valentin Frâncu; dl. Antti Korkeakivi (UNHCHR)

Dl. senator Emilian Valentin Frâncu, în calitate de key note speaker, a participat la dezbaterile tematiche moderate de reprezentantul Înalțului Comisariat al Națiunilor Unite pentru Drepturile Omului, pe tema participării efective a minorităților în viața politică, prilej cu care a făcut o prezentare cuprinzătoare a situației minorităților din România, referindu-se în mod special la: prevederile constituționale și cadrul legislativ în materie; mecanismele instituționale care au rolul de a promova drepturile și de a facilita afirmarea identității etnice a persoanelor aparținând minorităților naționale; reprezentarea minorităților naționale în Parlamentul României (modalități de acces în parlament și participare în structurile parlamentare).

În cadrul conferinței s-a pus accentul pe semnificația unei participări efective a minorităților și populației indigene în viața politică și modalitățile concrete de depășire a problemelor care împiedică sau îngreunează acest proces.

Schimbul de opinii s-a axat pe:

- ◆ *obstacolele în realizarea dreptului la o participare reală;*
- ◆ *măsura în care cetățenii sunt pregătiți să accepte diversitatea pe care o conferă societății minoritățile și populațiile indigene și rolul mass media;*
- ◆ *eficiența planurilor naționale de acțiune prin care se promovează participarea;*
- ◆ *determinarea gradului de implicare a minorităților și populațiilor indigene la elaborarea cadrului legislativ și a măsurilor care le privesc;*
- ◆ *situația femeilor parlamentare aparținând minorităților și populațiilor indigene, cauzele numărului lor foarte redus și modalități de remediere a acestei situații;*

- ◆ măsurile ce trebuie adoptate pentru ca partidele politice să ia în considerare drepturile minorităților și populațiilor indigene;
- ◆ avantajele și limitele de acțiune ale comisiilor parlamentare care au mandatul de a promova drepturile persoanelor aparținând minorităților sau populațiilor indigene.

Dezbaterile au evidențiat câteva deziderate de ordin general:

- o reflectare cât mai bună, în instituțiile publice și cu precădere în parlamente, a diversității societății, din punct de vedere al rasei, etnicității, religiei sau limbii;
- adoptarea, de către state, a unor măsuri eficiente de combatere a discriminării împotriva minorităților și populațiilor indigene și de promovare a participării lor în procesele decizionale, inclusiv la nivelul parlamentului;
- reafirmarea dreptului minorităților de a participa la fiecare etapă a elaborării și aplicării politicilor de dezvoltare, acordându-se o atenție specială integrării perspectivei de gen.

Cu ocazia Conferinței au fost lansate mai multe publicații incluzând studii individuale de caz referitoare la reprezentarea minorităților și comunităților indigene în parlamente și în procesele politice din diferite țări ale lumii, printre care și *broșura* intitulată **Reprezentarea minorităților în Parlamentul României**, redactată de un colectiv de specialiști condus de dl. Oleh Protsyk, cercetător la Centrul European pentru Problemele Minorităților (CEPM).



Tipărită în Mexic, în condiții grafice deosebite, lucrarea prezintă principalele concluzii ale celei de-a doua părți a proiectului UIP-PNUD cu tema *Promovarea parlamentelor inclusive: reprezentarea în Parlament a minorităților și a populației indigene*. Publicația evidențiază faptul că în România drepturile minorităților și populațiilor indigene sunt respectate și tratate cu multă seriozitate, fiind supuse unui cadru legislativ anti-discriminare eficient și transparent.

Conferința s-a încheiat cu adoptarea, prin consens, a **Declarației finale de la Chiapas**, document care include și propuneri ale reprezentantului României. Declarația reafirmă dreptul minorităților și populațiilor indigene de a participa la viața politică și conține o serie de recomandări adresate parlamentelor. Astfel, parlamentele sunt invitate:

- ✓ să organizeze o dezbateră specială în care să examineze situația minorităților/populațiilor indigene din țările respective;
- ✓ să adopte un plan de acțiune pentru o participare efectivă a minorităților/populațiilor indigene în parlament și la procesele decizionale, în general;
- ✓ să adopte cadrul legislativ necesar pentru combaterea discriminării;
- ✓ să asigure transparența activității parlamentare, astfel încât minoritățile/populațiile indigene să poată urmări activitatea reprezentanților acestora.

Totodată, Declarația evidențiază rolul important ce revine UIP în monitorizarea modului de implementare a acestui document, inclusiv prin facilitarea interacțiunii dintre parlamente, și în asigurarea unui proces de follow-up al Conferinței, în vederea evaluării progreselor înregistrate.

În cea de-a treia zi a Conferinței, dl. senator **Emilian Valentin Frâncu**, împreună cu alți participanți, a avut o întâlnire cu dl. **Juan Sabines Guerrero**, guvernatorul Statului Chiapas, și a efectuat o vizită oficială la Complexul Expozițional al Culturii și Tradițiilor Populației Indigene, prilej cu care a avut întrevederi cu oficialități ale administrației publice locale.



Întvedere cu dl. Juan Sabines Guerrero

❖ *Audierile Parlamentare la Națiunile Unite (New York, 2-3 decembrie 2010)*



În zilele de 2 și 3 decembrie, la sediul Națiunilor Unite din New York au avut loc **Audierile Parlamentare din 2010 la Națiunile Unite**, eveniment co-organizat de Uniunea Interparlamentară și ONU, în cadrul parteneriatului consolidat dintre cele două organizații.

Audierile Parlamentare au rolul de a facilita informarea parlamentarilor cu privire la procesele decizionale din sistemul Națiunilor Unite și stadiul negocierilor pe diferite teme și, în același timp, oferă parlamentarilor posibilitatea de a transmite oficialilor ONU propriile puncte de vedere, observații și propuneri, pornind de la experiențele naționale.

Începând cu 2008, la fiecare doi ani, pe agenda sesiunilor Adunării Generale a ONU este inclusă și tema **Cooperarea dintre Națiunile Unite, parlamentele naționale și Uniunea Interparlamentară**, reconfirmându-se astfel rolul unic pe care joacă parlamentele naționale și organizația lor mondială în susținerea și promovarea obiectivelor și activităților ONU. Dezbaterile au ca document de reper un raport al secretarului general și se finalizează prin adoptarea unei rezoluții care, între altele: evidențiază importanța Audierilor Parlamentare; confirmă statutul lor de eveniment comun UIP-ONU; solicită distribuirea sintezei Audierilor membrilor ONU, ca document oficial al Adunării Generale.

Cea de-a treia rezoluție privind **Cooperarea dintre Națiunile Unite, parlamentele naționale și UIP** s-a aflat pe agenda Adunării Generale în data de 13 decembrie 2010. Documentul este co-autorat de **România**, alături de Argentina, Belgia, Burkina Faso, Canada, Chile, Egipt, Italia, Namibia, Singapore, Suedia, Thailanda și Uruguay.

La **ediția 2010 a Audierilor** au participat parlamentari din aproximativ 50 de țări, dar și delegații din partea: Adunării Parlamentare a Consiliului Europei, Comunității Economice a Statelor din Africa de Vest, Adunării Legislative Est Africane (adunări cu statut de membru asociat al UIP); Adunării Parlamentare a Mediteranei, Uniunii Parlamentare a Organizației Conferinței Islamice (cu statut de observator).

Delegația GRUI a fost alcătuită din: dl. senator **Vasile-Cosmin Nicula**, membru al Comitetului Director; dl. senator **Puiu Hașotti**, liderul Grupului parlamentar al PNL din Senat.

La ceremonia inaugurală, au luat cuvântul: dl. Joseph Deiss (Elveția), președintele Adunării Generale; dl.

Zukang Sha (R.P. Chineză), secretar general adjunct al ONU, coordonatorul Departamentului pentru Afaceri Economice și Sociale (UNDESA); dr. Theo-Ben Gurirab (Namibia), președintele UIP.



Dna. ambasador Simona-Mirela Miculescu, reprezentantul permanent al României la Națiunile Unite; dl. senator Puiu Hașotti; dl. senator Vasile-Cosmin Nicula

Tema generală a Audierilor - **Spre o redresare economică: regândirea dezvoltării, reformarea guvernării globale** - a fost examinată în cadrul a patru sesiuni:

1. *o perspectivă de ansamblu - actualele riscuri care amenință redresarea economică și dezechilibrele structurale care persistă în economia globală;*
2. *reformarea sistemului financiar internațional - o abordare critică a principalelor subiecte de pe agenda Națiunilor Unite;*
3. *regândirea dezvoltării durabile în actualul cadru global economic și de mediu;*
4. *asigurarea leadership-ului în guvernarea economică globală - creșterea influenței ONU, rolul G20, nevoia de transparență și responsabilitate în procesele decizionale.*

Dezbaterile au fost precedate de prezentări realizate de înalți oficiali ONU și ai unor state membre, de parlamentari și experți: Donald H. Oliver, membru al Senatului, Canada; Fabian Hamilton, membru al Camerei Comunelor, Marea Britanie; Cesar Augusto Borges, membru al Senatului, Brazilia; dr. Janos Horvath, membru al Adunării Naționale, Ungaria; Robert Vos, director, Departamentul pentru Afaceri Economice și Sociale al ONU (UNDESA); Ricardo Sanchez, director adjunct, Programul ONU pentru Mediu (UNEP); amb. Morten Wetland, reprezentantul permanent al Norvegiei la Națiunile Unite, co-președinte al Grupului de lucru *ad hoc* al Adunării Generale privind criza financiară și economică globală; amb. Hardeep Singh Puri, reprezentant permanent, India; Amb. Charles Thembanani Ntwaagae, reprezentant permanent, Botswana;

amb. In-kook Park, reprezentant permanent, Republica Coreea; amb. Maged Abdelaziz, reprezentant permanent, Egipt; Isabelle Mateos y Lago, Departamentul Politici și Analiză, FMI; Sarah Anderson, director, Institutul pentru Studiul Politicilor, SUA; Rodney Schmidt, cercetător principal, Institutul Nord-Sud, Canada; Michael Hammer, director executiv, One World Trust, Marea Britanie.



*Dl. Cesar Augusto Borges (Brazilia);
dl. László Borbély*

Printre vorbitorii invitați să facă prezentări tematice s-a numărat și un membru al Guvernului României, dl. **László Borbély**, ministrul mediului și pădurilor, care a participat la cea de-a treia sesiune, în calitate de președinte al Comisiei ONU pentru Dezvoltare Durabilă.

Dl. senator Puiu Hașotti a luat cuvântul în cadrul dezbaterilor cu tema *Regândirea dezvoltării durabile în actualul cadru global economic și de mediu, evidențiind următoarele aspecte:*

- ✓ **criza economică este doar una dintre actualele provocări globale; efectele ei se manifestă concomitent cu cele ale schimbărilor climatice, reducerii biodiversității și epidemiilor, totul pe fondul riscurilor generate de lipsa de resurse - îndeosebi apă, energie și alimente -, ca urmare a creșterii populației și utilizării unor modele de consum nesustenabile;**
- ✓ **conform anumitor estimări, până în anul 2030, atât cererea de hrană, cât și cea de energie ar putea să crească cu 50%, iar cererea de apă, cu 30%;**
- ✓ **satisfacerea acestor cereri presupune investiții și progrese științifice și tehnologice majore, dar și o cooperare economică și politică intensificată, iar toți acești factori trebuie integrați într-un model de dezvoltare durabilă;**
- ✓ **criza financiară și economică a creat un spațiu mai larg pentru politicile publice care promovează redresarea economică și creșterea pe baze mai sustenabile din punct de vedere social și al protecției mediului; astfel, numeroase țări au adoptat pachete de stimuli fiscali care conțin măsuri specifice pentru ecologizarea redresării economice, precum cele referitoare la energiile regenerabile, construcțiile ecologice, transportul curat sau gestionarea ecologică a resurselor de apă și deșeurilor.**



În finalul intervenției sale, dl. senator Puiu Hașotti s-a referit la parteneriatele public-privat, arătând că acestea pot fi și trebuie folosite în promovarea tranziției către economia verde și a unei redresări economice durabile, pe baze ecologice.

Opinii și propuneri exprimate de participanți pe parcursul celor două zile de dezbateri:

1. Riscuri care amenință redresarea economică și dezechilibrele structurale care persistă în economia globală

Există riscul ca redresarea economică să nu fie suficient de puternică pentru a genera un număr suficient de locuri de muncă și, implicit, o cerere care să permită creșterea susținută. Este nevoie de stimuli economici suplimentari, îndeosebi în țările dezvoltate. Participanții au exprimat diferite opinii despre modalitatea de a sprijini economia, fără a spori și mai mult datoria publică. Anumite țări s-au orientat deja către echilibrarea bugetelor și au redus drastic cheltuielile publice. Alte țări dispun de un spațiu fiscal suficient de mare pentru a se împrumuta în continuare și pentru a investi în infrastructură și în alte măsuri care creează locuri de muncă. Rămâne în continuare în discuție modul concret de evaluare a sustenabilității datoriei publice, în condițiile în care o estimare corectă, *ex ante*, a oricărei măsuri de austeritate care ar putea avea efecte contra-ciclice, este absolut necesară.

O redresare economică pe termen lung presupune corectarea dezechilibrelor actuale dintre țările cu surplus și cele cu deficit și o corelare mai bună a politicilor macroeconomice naționale. Stimulii monetari din anumite țări au efecte adverse asupra altor state, ceea ce înseamnă că adoptarea lor trebuie să se facă prin coordonare.

Criza globală a început în sectorul financiar și aici se impun în continuare măsuri serioase pentru remedierea deficitelor structurale și reducerea riscurilor. Propunerile recente de reglementare globală a sectorului bancar printr-un standard comun (Basel III) sunt orientate în această direcție. UIP și parlamentele ar trebui să se implice mai mult pentru a se asigura că propunerile respective sunt adoptate și aplicate la nivel național.

Totodată, parlamentele pot juca un rol important în creșterea transparenței și responsabilității în sectorul financiar, sector care trebuie supravegheat eficient, prin mecanisme adecvate.

2. *Reformarea sistemului financiar internațional*

Stabilizarea ratelor de schimb valutar trebuie realizată printr-o mai bună cooperare internațională. Se va ajunge, în mod inevitabil, la un sistem de rezerve bazat pe un coș de valute, preferabil, în ultimă instanță, predominanței unei singure valute. Rezervele globale sunt prea mari în acest moment, mult peste exigențele prudentiale și acest lucru determină diminuarea capitalului disponibil pentru investiții productive și, prin urmare, a creșterii.

Capacitatea țărilor de a-și devaloriza propria monedă este un instrument esențial de politică macroeconomică, care nu ar trebui abandonat foarte rapid. Alternativa la devalorizare sunt reducerile bugetare și măsurile de austeritate, care vor face însă și mai dificilă redresarea țărilor respective. Deși cauzele recesiunii sunt aceleași pentru multe țări, răspunsurile trebuie diferențiate cu atenție, de la țară la țară.

Participanții au apreciat favorabil propunerea de taxare a fluxurilor financiare pe termen scurt, de natură speculativă. Această taxă ar avea costuri de tranzacție cvasi-nule, s-ar aplica schimburilor valutare pe care o țară le realizează în întreaga lume (și nu doar pe propriul teritoriu) și ar oferi o sursă stabilă de finanțare pentru dezvoltare. Fiecare țară poate să-și taxeze propriile tranzacții valutare, fără să fie nevoie de un acord global. O altă propunere adusă în discuție a fost cea a FMI, constând în instituirea unei taxe pe tranzacțiile financiare, care să fie folosită pentru constituirea unui fond de rezervă destinat băncilor sau instituțiilor financiare cu probleme. Unii participanți au arătat că este inacceptabilă situația, din numeroase țări, în care bănci care raportau profituri uriașe înainte de criză au primit ajutor de la stat și au traversat aproape fără probleme perioada critică, în timp ce investitorii privați și cei care au economisit nu s-au bucurat de avantaje similare. Este, de asemenea, regretabil că, în cel puțin câteva cazuri, ajutorul internațional acordat țărilor la declanșarea crizei a fost direcționat către băncile centrale care, la rândul lor, au folosit fondurile pentru a injecta lichidități în alte bănci, private. Practic, economia reală a acestor țări nu a beneficiat în mod direct de sprijin internațional.

3. *Regândirea dezvoltării durabile în actualul cadru global economic și de mediu*

Guvernarea globală de mediu se caracterizează în prezent prin fragmentare instituțională. Există mai multe propuneri pentru remedierea acestei situații, între

care: consolidarea statutului și o mai bună finanțare a UNEP, astfel încât acesta să poată juca un rol mai important, de coordonare, în ansamblul instituțiilor globale de mediu; gruparea sub aceeași umbrelă a principalelor convenții internaționale în materie (schimbări climatice, biodiversitate, deșertificare), ceea ce ar permite maximizarea sinergiilor dintre aceste instrumente, atât în plan operațional, cât și din punct de vedere al politicilor. S-a subliniat că acordurile regionale de mediu pot fi viabile pe termen scurt, dar nu au cum să substituie acordurile globale care impun obligații tuturor țărilor, fie ele bogate sau sărace, pornind de la principiul responsabilității comune, dar diferențiate.

Cauza profundă a provocărilor de mediu rezidă în actualele modele de consum și de producție, care depășesc cu mult capacitatea de susținere a planetei. Decuplarea creșterii economice de impactul de mediu nu are loc încă, în ciuda angajamentelor oficiale. Ea implică obținerea unei eficiențe mai mari în întreaga economie, dar și o orientare mai substanțială către economia verde. Este necesar să se facă trecerea de la consumul de bunuri materiale la consumul de bunuri publice, precum educația, cultura sau sănătatea, care influențează mai puțin mediul înconjurător și au beneficii mai mari în planul dezvoltării umane. Toate economiile avansate trebuie să-și examineze cu atenție modelele de consum și producție și să adopte planuri de tranziție către economia verde.

Guvernelor le revine rolul principal în asigurarea unei medii durabile, dar ele trebuie să acționeze în strânsă colaborare cu sectorul privat. Investițiile publice trebuie orientate astfel încât să stimuleze creșterea investițiilor private în economia verde. Guvernele trebuie să atragă fonduri pentru mediu (ex. taxe ecologice), din care să finanțeze investițiile în tehnologiile verzi. O altă soluție este taxa globală pe carbon, din care ar putea fi finanțate transferurile de tehnologie verde, unele măsuri de reducere a impactului schimbărilor climatice sau alte proiecte de mediu în țările în curs de dezvoltare.

Pe fondul acestor provocări, în ultimii douăzeci de ani multe țări au realizat progrese în plan legislativ. În această etapă, o importanță deosebită o au măsurile menite să contribuie la schimbarea atitudinilor publice, pentru că oamenii trebuie să devină mai conștienți de influența pe care comportamentul lor o are asupra mediului înconjurător.

4. *Asigurarea leadership-ului în guvernarea economică globală*

Instituțiile și regulile guvernării economice globale nu au ținut pasul cu realitățile economice, cu procesele integratoare care au accentuat continuu interdependența

economiilor naționale. Pentru a fi durabil, orice demers de reformare a guvernării economice globale trebuie să asigure echilibrul dintre legitimitate și eficacitate.

Principala întrebare este cine răspunde, în fapt, de guvernarea economică globală. G20 este o parte a răspunsului, pentru că reprezintă principala forță economică a lumii, a reacționat rapid și eficient la declanșarea crizei financiare și își asumă din ce în ce mai mult un rol de leadership în guvernarea economică globală. Pe de altă parte, ONU este cea mai legitimă și reprezentativă instituție pentru guvernarea globală, dar, în actualul sistem de funcționare, ONU nu ar fi putut face prea mult pentru contracararea crizei, pentru că nu dispune de mecanisme și instrumente adecvate.

Relațiile dintre G20 și ONU trebuie să devină mai echilibrate și să se dezvolte în continuare, pe baza a două principii fundamentale - complementaritate și cooperare. Pe acest fundal de consens general, opiniile privind domeniile și modalitățile concrete de realizare a interacțiunii sunt diferite.

Unii participanți au subliniat că G20 trebuie să se consulte în mod real cu membrii ONU, arătând că mesajele transmise de secretarul general al ONU la Summit-urile G20 au doar un caracter general și nu sunt suficiente. A fost exprimată îngrijorarea cu privire la tendința G20 de a se implica în problematica dezvoltării, un domeniu în care ONU s-a consacrat ca actor principal și, în aceeași

ordine de idei, de a aborda subiecte ce țin de construcția instituțională a ONU, precum reforma Consiliului de Securitate. Alți participanți au arătat că actuala criză a deschis o nișă de oportunitate pentru regândirea rolului ONU în guvernarea globală, dar că progresele se lasă așteptate. Adunarea Generală va examina, în partea a doua a anului viitor, un raport al secretarului general pe această temă, de la care se așteaptă recomandări concrete. În context, s-a subliniat importanța reformării graduale și a consolidării ECOSOC, pentru ca acest organism să-și poată realiza pe deplin misiunea pentru care a fost creat.

Pe durata prezenței la New York, **delegația GRUI** a participat la:

- *recepția și concertul omagial cu ocazia Zilei Naționale și a 55 de ani de activitate a României la ONU*, oferite de reprezentantul permanent al României la Națiunile Unite, dna. Ambasador Simona-Mirela Miculescu (1 decembrie);
- *recepția pentru marcarea Zilei Naționale*, oferită de consulul general al României la New York, dl. Marian Pârjol (2 decembrie).

Cu ocazia acestor evenimente protocolare, membrii delegației au avut convorbiri cu reprezentanți ai corpului diplomatic acreditat la Națiunile Unite, precum și cu reprezentanți ai comunității românești din New York.

COOPERAREA CU SISTEMUL NAȚIUNILOR UNITE



Sub egida sistemului ONU în România, în ziua de 9 septembrie 2010, la Palatul Parlamentului, a fost organizată **Masa Rotundă** cu tema **Femei în parlament**. Evenimentul a avut loc în contextul eforturilor de remediere a dezechilibrului de gen din Parlamentul României, instituție în care ponderea femeilor parlamentar, de 9,77%, este una dintre cele mai scăzute din Uniunea Europeană (media UE-27 este de 24%).

*Au participat reprezentanți din partea partidelor politice parlamentare, comisiilor parlamentare cu atribuții în domeniul egalității de șanse, ministerelor Muncii, Familiei și Protecției Sociale și, respectiv, Afacerilor Externe, mediului academic, organizațiilor non-guvernamentale și a unor organizații din sistemul Națiunilor Unite. Dezbaterile, având ca reper **Obiectivul de Dezvoltare al Mileniului 3- Promovarea egalității între sexe și autonomizarea femeilor, cu Indicatorul 3- Proporția locurilor ocupate de femei în parlamentele naționale, s-au axat pe evoluția participării femeilor la viața politică din România, după 1989, contextul actual al prezenței femeilor în parlament și diferitele opțiuni și instrumente în măsură să faciliteze accesul femeilor în forul legislativ. Au fost identificate, ca demersuri prioritare, modificarea legislației electorale, consolidarea cadrului instituțional în domeniu, asigurarea, pe listele de candidați ale partidelor politice, a unui procent minim de reprezentare pentru fiecare gen.***

Declarația adoptată de participanți exprimă angajamentul comun pentru o acțiune mai susținută de promovare a egalității de gen în viața politică, asigurând transpunerea Indicatorului 3 al ODM 3 în obiectiv național, astfel încât reprezentarea femeilor în parlament să ajungă la cel puțin 30%.



În zilele de 15 și 16 noiembrie 2010, reprezentanța în România a Înalțului Comisariat al Națiunilor Unite pentru Refugiați (UNHCR) și Forumul Român pentru Refugiați și Migranți, împreună cu Comisia pentru drepturile omului a Camerei Deputaților, au organizat, la Palatul Parlamentului, prima **Conferință națională** pe tema **apatridiei**, eveniment realizat cu sprijinul Ambasadei Regatului Olandei în România.

Au participat membri ai Parlamentului României, înalți oficiali ai ministerelor Afacerilor Externe, Administrației și Internelor și Justiției, experți internaționali, reprezentanți ai UNHCR. Au fost evaluate: posibilitățile de îmbunătățire a cadrului legislativ național în domeniul apatridiei; modul de implementare a instrumentelor internaționale în materie; oportunitatea retragerii rezervelor formulate de România la anumite articole ale Convenției din 1954 privind Statutul Apatrizilor.

*Reprezentantul UNHCR în România, dl. Machiel Salomons, a prezentat Ghidul parlamentar intitulat **Naționalitate și apatridie**, publicat de UNHCR și UIP în anul 2005.*



În data de 23 noiembrie 2010, Camera Deputaților a sărbătorit **Ziua Internațională pentru Eliminarea Violenței împotriva Femeilor** prin campania **Nu da, dăruiește!**, organizată de Comisia pentru egalitate de șanse pentru femei și bărbați, împreună cu reprezentanța în

România a Fondului Națiunilor Unite pentru Populație, Poliția Română și Institutul Est European de Sănătate a Reproducerii.

*În anul 1999, Adunarea Generală a Națiunilor Unite a declarat ziua de 25 noiembrie ca **Zi Internațională pentru Eliminarea Violenței împotriva Femeilor**, invitând guvernele, instituțiile și societatea civilă din întreaga lume să sensibilizeze opinia publică asupra faptului că drepturile femeilor sunt parte inalienabilă, integrală și indivizibilă a drepturilor universale ale omului, iar violența de gen reprezintă o încălcare gravă a acestora și necesită o intervenție fermă din partea tuturor statelor.*

Evenimentul a fost marcat în plenul Camerei Deputaților prin **Declarația** Comisiei pentru egalitate de șanse pentru femei și bărbați, prezentată de dna. deputat **Cristina-Ancuța Pocora**, președinta Comisiei, dar și prin alocuțiunile dnei. deputat **Maria Stavrositu**, dnei. deputat **Antonella Marinescu**, dlui. deputat **Angel Tîlvăr**. Cu același prilej, a avut loc și conferința de presă cu tema **Stop violenței domestice împotriva femeilor**, la care au participat reprezentanți ai comisiilor parlamentare pentru egalitate de șanse și reprezentanți ai societății civile.



În ziua de 24 noiembrie 2010, Subcomisia pentru Populație și Dezvoltare a Senatului, în colaborare cu reprezentanța în România a Fondului Națiunilor Unite pentru Populație (UNFPA), au organizat, la Senat, **Reuniunea** cu tema **Costuri sociale ale migrației forței de muncă din România: protecția copiilor rămași acasă și gestionarea deficitului de cadre medicale**.

Participanții - reprezentanți ai: comisiilor parlamentare cu atribuții în domeniu; ministerelor Sănătății, Muncii, Familiei și Protecției Sociale, Afacerilor Externe; Colegiului Medicilor din România, Institutului Național de Statistică, organizațiilor din sistemul ONU; mediului academic; societății civile - au trecut în revistă principalele consecințe ale emigrării pentru muncă în străinătate, pe cele două zone de interes - sănătate și protecția socială a copiilor rămași în țară. S-a concluzionat că aceste consecințe pot fi atât pozitive, cât și negative și se diferențiază ca intensitate și durabilitate pe domenii, regiuni și tipuri de comunități. Pornind de la premisa că reducerea costurilor și sporirea beneficiilor sociale ar putea fi realizate prin elaborarea unor strategii sectoriale, începând cu domeniile cel mai puternic marcate de criză, participanții au făcut o serie de recomandări care vor fi publicate și transmise tuturor factorilor cu responsabilități și preocupări în domeniu.

ACTIVITĂȚI ALE GRUPURILOR PARLAMENTARE DE PRIETENIE

în cel de-al doilea semestru al anului 2010

VIZITE OFICIALE

❖ *Vizita în Italia a delegației Grupului parlamentar de prietenie România-Italia* (4-7 iulie 2010)



Vizita a avut loc la invitația dlui. deputat **Guido Melis**, președintele Grupului parlamentar de prietenie Italia - România.

Din delegația parlamentară română, condusă de dl. senator **Marius Sorin-Ovidiu Bota**, președintele Grupului, au făcut parte: dl. senator **Viorel-Riceard Badea**, vicepreședinte al Biroului Executiv al Grupului; dna. deputat **Ileana Cristina Dumitrache**; dl. senator **Valentin Emilian Frâncu**; dnii. deputați **Kerekes Károly** și **Mircea Grosaru**.

La nivel parlamentar, programul vizitei a inclus întâlniri cu președintele și membrii Grupului de prietenie omolog, precum și cu dl. **Stefano Stefani**, președintele Comisiei pentru afaceri externe a Camerei Deputaților din Parlamentul italian.



Convorbiri bilaterale între delegațiile celor două grupuri de prietenie

Discuțiile au confirmat soliditatea relațiilor tradiționale de prietenie dintre România și Italia și dorința reciprocă de dezvoltare a parteneriatului bilateral, la nivel politic, economic, social și cultural, apreciindu-se că parlamentarii din cele două țări și, în mod special, membrii grupurilor de prietenie, pot avea un rol esențial în promovarea unor programe și proiecte bilaterale și a unei colaborări mai susținute între forurile legislative.

A fost evidențiată contribuția pozitivă a comunității românești din Italia și a comunității de afaceri italiene din România la dezvoltarea economică a celor două state, cu atât mai importantă în contextul crizei economice. Cele două părți și-au manifestat interesul de a coopera mai strâns la nivelul Uniunii Europene, unul dintre obiectivele de interes comun fiind promovarea incluziunii sociale a comunității rome.



Fotografie de grup

Delegația română a participat la **Forumul** cu tema **Zilele prieteniei italo-române, două economii față în față**, eveniment inaugurat de dl. **Rocco Butiglione**, vicepreședinte al Camerei Deputaților a Parlamentului italian. În cadrul forumului au fost prezentate realitățile economice din cele două țări, cu accent pe dificultățile generate de criza economică, precum și aspecte referitoare la: cadrul legislativ și politicile de susținere a mediului de afaceri, în România și Italia; imigrația română în Italia și necesitatea unei abordări europene a situației cetățenilor de etnie romă.

Delegația s-a bucurat de o primire extrem de călduroasă și la nivelul administrației publice locale, cu ocazia întâlnirii cu dna. **Cinzia Cocchi**, primarul orașului Nemi, cu membri ai Consiliului local și cu reprezentanți ai comunității românești.

❖ *Vizita în Polonia a delegației Grupului parlamentar de prietenie România-Polonia* (27-30 septembrie 2010)



Vizita a avut loc la invitația dnei. **Jadwiga Zakrzewska**, președinta Grupului parlamentar de prietenie Polonia - România.

Delegația a fost condusă de dl. deputat **Eugen Constantin Uricec**, președintele Grupului și a fost alcătuită din dl. deputat **Ioan Stan**, secretar al Biroului Executiv al Grupului și dnii. deputați **Petru Călian**, **Varga Attila** și **Ghervazen Longher**.

Parlamentarii români au avut întreveneri la conducerea celor două Camere ale forului legislativ din Polonia, cu dl. **Zbigniew Romaszewski**, vicemareșal al Senatului și dna. **Ewa Kierzkowska**, vicemareșal al Seimului, precum și cu președinta și membrii Grupului de prietenie omolog.

A fost evidențiat nivelul excepțional al relațiilor dintre România și Polonia și voința celor două state de extindere a cooperării bilaterale la nivel politic, economic și cultural, inclusiv prin intermediul celor două grupuri de prietenie.

Un loc important pe agenda discuțiilor a fost alocat temelor de interes comun de pe agenda europeană, precum: aderarea României la spațiul Schengen; atragerea și utilizarea fondurilor europene; perspectivele europene ale țărilor din Balcanii de Vest; criza economică și măsurile de redresare economică adoptate

în cadrul strategiilor de ieșire din criză, la nivelul Uniunii. Delegația română a adresat mulțumiri pentru sprijinul acordat de Polonia în procesul de aderare a României la spațiul Schengen și și-a manifestat disponibilitatea de a acorda sprijinul necesar președinției poloneze a Uniunii Europene, în cel de-al doilea semestru al anului 2011.

În planul relațiilor internaționale, s-a evocat buna colaborare dintre România și Polonia în domeniul combaterii terorismului și s-a manifestat dorința reciprocă de dezvoltare a cooperării în cadrul proiectelor și activităților NATO.

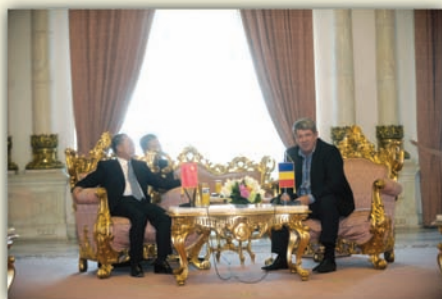
Programul vizitei a inclus și o deplasare în localitatea Czeștchowa, prilej cu care delegația s-a bucurat de o primire extrem de călduroasă cu ocazia întrevederii avute cu dl. **Piotr Kurpios**, primarul localității, și cu alți reprezentanți ai autorității publice locale.

ALTE ACȚIUNI



14 septembrie 2010

Întrevedere a *domnului deputat Gheorghe Albu, președintele Grupului parlamentar de prietenie România-Republica Populară Chineză și a membrilor Grupului, cu delegația Comisiei economice din cadrul Conferinței Consultative Politice a Poporului Chinez, condusă de domnul Zhang Zuoji, președintele Comisiei*



20 septembrie 2010

Întrevedere a *domnului deputat Mircea Dușa, președintele Grupului parlamentar de prietenie România-Malaezia și a membrilor Grupului, cu delegația parlamentară malaeziană, condusă de domnul Dato Seri Mohamed Nazri Abdul Aziz, ministru în cadrul Departamentului pentru afaceri parlamentare al Primului Ministru*



21 septembrie 2010



Convorbiri între *domnul senator Petru Bașa, președinte desemnat al Grupului parlamentar de prietenie România-Republica Federală Germania și membri ai Grupului și doamna dr. Susanne Kästner, președinta Grupului de prietenie omolog și președinta Comisiei de apărare a Bundestag-ului german*, cu ocazia unui dejun de lucru oferit de partea română

12 octombrie 2010

Întrevedere a *domnului senator Vasile-Cosmin Nicula, președintele Grupului parlamentar de prietenie România-Statul Kuwait și a membrilor Grupului, cu delegația condusă de domnul Abdullah Yusuf Al-Rumi, vicepreședinte al Adunării Naționale a Statului Kuwait, președintele Grupului de prietenie omolog*



26 octombrie 2010



Întrevedere a *domnului deputat Marian Avram, președintele Grupului parlamentar de prietenie România-Indonezia și a membrilor Grupului, cu delegația Consiliului Național de Apărare a Republicii Indonezia, condusă de domnul Firman Gani, general inspector de poliție*

28 octombrie 2010

Participarea *domnului senator Gheorghe David, secretar al Biroului Permanent al Senatului, președintele Grupului parlamentar de prietenie România-Republica Azerbaidjan și a membrilor Grupului, la cea de-a treia ediție a Forumului de afaceri România-Azerbaidjan*, eveniment găzduit de Senatul României



10 noiembrie 2010



Întrevedere a *domnului senator Ioan Mang, președintele Grupului parlamentar de prietenie România-Regatul Belgiei și a membrilor Grupului, cu E.S. domnul Léo D'AES, Ambasadorul Regatului Belgiei la București*



22 noiembrie 2010

Întrevedere a *domnului deputat Florin-Costin Pâslaru, președintele Grupului parlamentar de prietenie România-Statele Unite Mexicane și a membrilor Grupului, cu E.S. doamna Maria Cristina de la Garza Sandoval, Ambasadorul Statelor Unite Mexicane la București*





29 noiembrie 2010

Întrevedere a *domnului senator Șerban Constantin Valeca, președintele Grupului parlamentar de prietenie România-Republica Irak și a membrilor Grupului*, cu *E.S. domnul Mohammed Saeed Al-Shakarchi, Ambasadorul Republicii Irak la București*

9 decembrie 2010

Întrevedere a *domnului deputat Petru Gabriel Vlase, președintele Grupului parlamentar de prietenie România-Statul Israel și a membrilor Grupului*, cu *delegația israeliană condusă de domnul Yohanan Plesner, președintele delegației Knesset-ului Statului Israel la Adunarea Parlamentară a Consiliului Europei*



**Comitetul Director al GRUI vă urează
Sărbători Fericite și un călduros LA MULȚI ANI !**



Buletin Informativ

*realizat de Secretariatul tehnic al Grupului Român al Uniunii Interparlamentare
cu sprijinul*

*Departamentului pentru Relații Parlamentare Externe al Senatului
și al*

Direcției Generale Afaceri Externe a Camerei Deputaților

*Coordonator: Deputat Emil Radu MOLDOVAN, Președintele GRUI
Colectiv redacțional: Cristina DUMITRESCU, Luminița TEODOREL*

Contact

*Secretariatul tehnic al Grupului Român al Uniunii Interparlamentare
Senatul României, Palatul Parlamentului, Calea 13 Septembrie nr. 1-3, București, Sector 5
Tel./Fax: + 4 021.311.32.23; Tel.: + 4 021.414.25.85; + 4 021.414.25.65*

grui@senat.ro; cristina.dumitrescu@senat.ro; luminita.teodorel@senat.ro

Web site Senat: www.senat.ro Web site Camera Deputaților: www.cdep.ro Web site UIP: www.ipu.org

Tipărit de: Regia Autonomă „Monitorul Oficial”